

1. [dek] *n*

1. 1) палуба

upper deck - а) верхняя палуба; б) *амер.* навесная палуба

middle deck - средняя палуба

lower deck - нижняя палуба

flush deck - гладкая палуба (*без бака и юта*)

shelter deck - шелтердек; навесная палуба

deck passenger - палубный пассажир

deck superstructure - палубная надстройка

under deck(s) - в трюме

on deck - а) на палубе; б) *амер.* под рукой

to go /to come/ on deck - выйти на палубу

to walk the deck - ходить по палубе

all hands on deck!, clear lower deck! - *мор.* (свистать) всех наверх!

2) *ав.* взлётно-посадочная палуба (*тж.* flight deck)2. *амер.*1) крыша (*вагона*)2) *авт.* съёмный, складной верх (*кузова*)3. 1) пол в вагоне трамвая *или* омнибуса

2) настил моста

4. *мор. жарг.* земля, суша5. *амер.*, *диал.* колода карт (*тж.* deck of cards)

to sweep the deck - *амер.* сорвать, банк

to play with a stacked deck - играть краплёнными картами

6. *тех.* дека (*эрохота*)

7. плоская крыша

8. первый этаж

9. дека (*магнитофон без усилителя*)10. *вчт.* пакет *или* пачка перфокарт

◇ to hit the deck - а) свалиться с ног; шлёпнуться на землю; б) встать постели; в) залегать (под огнём)

to clear the decks (for action) - а) *мор.* приготовиться к бою; б) приготовиться к действиям

2. [dek] *v*1. настилать палубу (*тж.* deck in, deck over)

to deck (over/in/) a ship - настлат палубу на судне

2. украшать, наряжать, убирать (*тж.* deck out)

to deck a room with flowers - украсить комнату цветами

the streets were decked with flags - улицы были убраны /украшены/ флагами

to deck oneself out - принарядиться, разодеться, расфрантиться расфуфыриться

to deck oneself out with jewels - нацепить на себя драгоценности

deck

Oxford Advanced Learners Dictionary 8th Ed.

deck [dek deks decked decking] noun, verb *BrE* [dek] * *NAmE* [dek] *

noun

1. the top outside floor of a ship or boat

- I was the only person **on deck** at that time of night.
- As the storm began, everyone disappeared **below deck(s)** .

2. one of the floors of a ship or a bus

- the **upper/lower/main deck** of a ship
- We sat on the top deck of the bus.
- My cabin is on deck C.

see also ↑double-decker, ↑flight deck, ↑single-decker

3. (*also* ,**deck of 'cards**) (*both especially NAmE*) (*BrE also pack*) a complete set of 52 ↑playing cards

4. a wooden floor that is built outside the back of a house where you can sit and relax

5. a part of a ↑sound system that records and/or plays sounds on a disc or tape

- a **cassette/tape deck**

see clear the decks **at** ↑clear *v.*, all hands on deck **at** ↑hand *n.*, hit the deck **at** ↑hit *v.*

Word Origin:

late Middle English: from Middle Dutch **dec** 'covering, roof, cloak', **dekken** 'to cover'. Originally denoting canvas used to make a covering (especially on a ship), the term came to mean the covering itself, later denoting a solid surface serving as roof and floor.

Example Bank:

- The passengers were trapped below deck.
- We were sitting on the top deck of the bus.
- When we heard the alarm, we went up on deck.
- After dinner we sat out on the deck.

- often passive ~ sb/sth (out) (in/with sth) to decorate sb/sth with sth
 - The room was decked out in flowers and balloons.
- ~ sb (informal) to hit sb very hard so that they fall to the ground

Verb forms:

verb forms	
present simple	
I / you / we / they	deck
	BrE /dek/
	NAmE /dek/
he / she / it	decks
	BrE /deks/
	NAmE /deks/
past simple, past participle	decked
	BrE /dekt/
	NAmE /dekt/
-ing form	decking
	BrE /dekiŋ/
	NAmE /dekiŋ/

Word Origin:

late Middle English: from Middle Dutch **dec** 'covering, roof, cloak', **dekken** 'to cover'. Originally denoting canvas used to make a covering (especially on a ship), the term came to mean the covering itself, later denoting a solid surface serving as roof and floor.

Example Bank:

- Deck the halls with boughs of holly!
- The Conservative candidate and his supporters were decked in blue rosettes.

See also: ↑pack

deck

Longman DOCE 5th Ed. (En-En)

I. **deck**¹ /dek/ BrE ⁿ AmE ⁿ noun [countable]

[Date: 1400-1500; Language: Middle Dutch; Origin: dec 'roof, covering']

1. ON A SHIP

a) the outside top level of a ship that you can walk or sit on:

Let's go up on deck.

above/below deck

Peter stayed below deck.

b) one of the different levels on a ship

main/passenger/car etc deck

a staircase leading to the passenger deck

2. ON A BUS, PLANE ETC one of the levels on a bus, plane etc

lower/upper etc deck

I managed to find a seat on the upper deck.

Eddie returned to the flight deck (=the part of an aircraft where the pilot sits). ⇒ ↑double-decker(1), ↑single-decker

3. AT THE BACK OF A HOUSE *American English* a wooden floor built out from the back of a house, where you can sit and relax outdoors ⇒ **decking**:

deck furniture

4. MUSIC a piece of equipment used for playing music tapes, records etc

cassette/tape/record deck

5. CARDS a set of playing cards **SYN pack** *British English*:

Irene shuffled the deck.

a deck of cards

⇒ all hands on deck at ↑hand¹(38), ⇒ clear the decks at ↑clear²(17), ⇒ hit the deck at ↑hit¹(17)

...

THESAURUS

- floor** one of the levels in a building: She lives in an apartment on the eighteenth floor.
- storey** *British English*, **story** *American English* used when saying how many levels a building has: a five-storey car park | The school is a single storey building.
- the ground floor** (also **the first floor** *American English*) the floor of a building that is at ground level: There is a shop on the ground floor. | The emergency room is on the first floor.
- the first floor** *British English*, **the second floor** *American English* the floor of a building above the one at ground level: She lives on the first floor.
- deck** one of the levels on a ship, bus, or plane: The Horizon Lounge is on the top deck of the ship.

II. **deck**² BrE ^v AmE ^v verb [transitive]

[Sense 1: Date: 1500-1600; Language: Dutch; Origin: dekken 'to cover']

[Sense 2: Date: 1900-2000; Origin: ⇒ ↑deck¹]

1. (also **deck something out**) [usually passive] to decorate something with flowers, flags etc

deck something (out) with something

The street was decked with flags for the royal wedding.

2. *informal* to hit someone so hard that they fall over:

Gerry just swung round and decked him.

deck

12500 **4012**^{MCW}

15000 **2357**^{COCA}

RANGE: **4k** **DECK** 13165

deck 10996

decks 1444

decked 725

COCA 500k Unlemmatized

4936 **3696**¹⁰⁹⁹⁶ *nn1*
